



ST. HALLVARD KIRKES SØNDAGSBLAD

Søndag 13. september 2015

I dag: 24. søndag i det alminnelige kirkeår, år B,
messeboken side 629

1. lesning: Jes 50, 5-9a

Omkved: *Jeg skal vandre for Herrens åsyn
i de levendes land.*

2. lesning: Jak 2, 14-18

Evangelium: Mark 8, 27-35



Søndagsskole for barn opp til førstekommunionsalder

Kommende uke: Mandag-fredag, messe kl. 18:00 (lesninger fra år 1)

MANDAG 14 september 17:30 barnekoret har øvelse

TIRSDAG 15 september 18:00 ingen messe – prestemøte på Mariaholm
18:30 menighetsrådsmøte i Speiderkjelleren

ONSDAG 16 september 11:00 messe – Kontaktklubben
18:00 ingen messe - prestemøte på Mariaholm
18:30 kirkekoret øver

TORSDAG 17 september 18:30 Åpent hus
19:00 litauisk dansegruppe i Speiderkjelleren
19:00 polsk bibelstudium

FREDAG 18 september 19:00 messe og tilbedelse på polsk

LØRDAG 19 september 11:00 messe
11:00 katekese på polsk
12:00 katekesemesse på polsk
14:30 OVEK-seminar
18:00 første søndagsmesse på norsk,
19:00 første søndagsmesse på polsk

SØNDAG 20 september **25. søndag i det alminnelige kirkeår, år B, messebok side 639** Visd 2, 17-20; Jak 3, 16 - 4, 3; Mark 9, 30-37

St. Hallvard: 09:30 fromesse, 11:00 familiemesse, 13:00 messe på polsk, 14:30 messe på eritreisk, 16:00 messe på engelsk, 19:00 messe på polsk, 13:30 messe i Skoklefall kirke, 17:00 messe i Holmlia kirke

Til menighetene og de troende,

I tiden fremover vil det komme mange nye flyktninger og asylsøkere til Norge. Kirkens budskap er å ønske fremmede velkommen og gå foran i å vise kjærlighet og omsorg for de trengende.

Biskopene i Norge og Caritas oppfordrer menighetene og de troende til å ta ansvar for at flyktninger som kommer til landet føler seg velkommen og sett.

Vi håper at menighetene har mulighet til å sette i gang ett eller flere tiltak.

Flyktningguide

Å være en flyktningguide innebærer å følge én flyktning/asylsøker (og eventuell familie) over tid. Mange flyktninger møter utfordringer med å bli kjent med mennesker i sitt nærmiljø. Mange kan ha behov for en person som kan vise dem rundt i nærmiljøet, en å snakke norsk med eller bare en person å dele tiden med. Menighetene kan bidra med å organisere dette og koble flyktningeguiden med trengende.

Samtalegrupper for å praktisere norsk

Å lære et språk krever at man har noen å snakke med ut over norskundervisning. Det kan derfor være en god idé å arrangere samtalegrupper, der man kan møtes for å snakke norsk sammen.

Aktiviteter på mottak

Det er mulig å kontakte asylmottak i nærmiljøet og høre om man kan ta ansvar for en aktivitet en gang eller to pr. måned. Dette kan være fotballkamper, håndarbeidsklubb, eller turgrupper. Ta kontakt med mottaket og sjekk hva behovene er. **Det er fint om ungdomsgrupper og barnegrupper kan engasjere seg for jevnaldrende.**

Sjekk behovet før innsamling

Veldig mange ønsker å gi klær, leker og andre ting til flyktningene. Det er positivt, men en del asylmottak forteller nå at de blir overlesset av klær og utstyr. Før en eventuell innsamling av utstyr, er det lurt å kontakte asylmottaket og undersøke hva de trenger.

Del hva dere gjør!

Settes det i gang aktiviteter, er det fint om dere informerer Caritas Norge om dette. Send en epost til hjelp@caritas.no.

Råd eller spørsmål:

Trenger du/dere råd eller har spørsmål står Caritas Norge tilgjengelig for assistanse. Caritas Norge kan nås på telefon 23 33 43 60 eller på epost til hjelp@caritas.no

+Bernt Eidsvig
Biskop av Oslo
Apostolisk administrator av Trondheim

Martha R. Skretteberg
Generalsekretær
Caritas Norge

Grunnkurs i troen

Grunnkurs i troen er et tilbud til alle (katolikker og ikke-katolikker) som ønsker å fordype seg i sin tro, og som er interessert i å få vite mer om den katolske kirkes tro og liv. For dem som tar sikte på å konvertere til den katolske kirke, er kurset et grunnleggende ledd i forberedelsen.

Kurset tar sikte på å gi informasjon om de vesentlige sider ved den katolske tro og lære.

Kurset holdes i St. Hallvard kirke, Enerhauggt. 4, annen hver mandag fra kl. 18.30 til ca. kl. 20.15. (Kom gjerne også i messen i kapellet kl 18.00.) Første kurskveld mandag 7. september. Neste gang blir 21. september

De fleste deltakerne begynner om høsten, men det er også mulig å begynne senere på året. Da fortsetter man etter sommerferien, slik at man fullfører hele kurset.



P. Janusz Zakrzewski

er tilbake i tjeneste i St. Hallvard og hos St. Elisabeth-søstrene.

Vi ønsker p. Janusz hjertelig velkommen tilbake til St. Hallvard menighet! Det er flott å se ditt blide og skøyeraktige ansikt tilbake i gangene i St. Hallvard. Vi håper du vil finne deg til rette og trives hos oss. P. Janusz, som har vært i Lillehammer og i Stavanger siden sist, skal ha 50% tjeneste i menigheten. De øvrige 50% skal han gjøre tjeneste hos St. Elisabeth-søstrene på Nordstrand.

P. Janusz kan kontaktes via menighetskontoret på tlf 23303200 eller på mobil 911 92 759, hans mailadresse er Janusz.Zakrzewski@katolsk.no

Ekteskapskurs i St. Hallvard menighet høsten 2015

Det avholdes ekteskapskurs på norsk over fem tirsdagskvelder høsten 2015. Kurset holdes følgende datoer: 13., 20., og 27. oktober samt 3. og 10 november. Kurset starter kl 18:45 i store menighetsal. Messe kl 18:00.

BARNEVOGNER I KIRKEN

Av sikkerhetsgrunner er det ikke tillatt å ha barnevogner inne i kirkerommet. Barn må gjerne være med inn i kirken, men barnevognen må settes utenfor eller i gangen foran menighetslokalet.

I tilfelle brann eller sykdom må det være fri adgang inn og ut av kirkerommet. Vi håper på forståelse for dette.



Vennlig hilsen fra kirkevertene

Notiser:

- ✓ Kontaktklubben møtes til lunsj og hyggelig samvær onsdager etter messen kl 11:00
- ✓ Familekoret har øvelse hver mandag kl 17:30
- ✓ Kirkekoret har øvelse onsdager kl 18:30 og søndager kl 10:15 før høymesse kl 11:0
- ✓ 14. -17. september - prestemøte på Mariaholm. Ingen messe kl 18:00 15. og 16. sept.
- ✓ 15. september kl 18:30: Menighetsrådet har sitt første møte etter ferien
- ✓ 19. september kl 14:30 i menighetsalen i St. Hallvard: OVEK –seminar: «Fornyelsen som forsvant?», dr. theol Ola Tjørhom og dr. theol sr. Else Britt Nielsen
- ✓ 21. september i St. Olavs menighetssal: «Hverdagstro i familien- hva trenger vi?»

Vi takker for kollekt fra 6. september

kr 708	lørdag kveld på norsk	kr 3 695	messe på polsk
kr 731	lørdag kveld på polsk	kr 1 542	engelsk messe
kr 1 158	fromesse på norsk	kr 2 295	messe på polsk søndag kveld
kr 3 897	høymesse på norsk	kr 1 280	messe på Holmlia
kr 987	messe på eritreisk	kr 1 342	messe på Nesodden
		kr 1 986	kirkekaffe

Tilbud til familier, barn og unge



Ny medarbeider i staben i St. Hallvard!

Fra 1. september er Huyen Nguyen medarbeider med ansvar for katekese, barn og unge i menigheten. Hun avløser Angelika Wimmer, som har vært vår utmerkede katekesekoordinator i 4 år. Vi takker Angelika for hennes store innsats for barn og unge i menigheten. Hun vil bli savnet.



Samtidig vet vi at vår nye medarbeider for barn og unge vil ta opp tråden og føre dette viktige arbeidet i menigheten videre. Foruten katekesen vil Huyen også ha ansvar for det øvrige barne- og ungdomsarbeidet. Vi ønsker Huyen velkommen på kontoret og i menigheten og anbefaler henne til deres alles forbønn.



St. Hallvard ministrantlag



Har du lyst til å bli ministrant, ta kontakt med ministrantansvarlig Hung Ngoc Nguyen, mobil tlf. 41531615, epost hung0047@gmail.com.

Ministrantgruppen er en gjeng på ca. 20 jenter og gutter. Ca. 1 gang i måneden (lørdag) møtes ministrantene til øvelse, mat og lek. Kom og prøv!

FAMILIEKORET I ST. HALLVARD KIRKE "HaBaKo"

Hver mandag i st. Hallvard kirke skjer det noe spennende fra kl. 17.30 til kl. 18.30.

Det er øvelse for barnekor "HaBaKo". Vi øver for å prise Gud med våre stemmer. Vi lærer oss også å ta aktivt del i liturgien dvs. Den Hellige Messe. Barnekoret er ansvarlig for å lede sangen i familiemessene som er første søndag i måneden.

Vi møtes på de søndagene kl. 10. 15 for øvelse. Familiemesse er kl. 11.00

Vi har det veldig gøy sammen. Vil du være med??? Bare kom!!! Du er hjertelig velkommen.

Har du spørsmål ta kontakt med : **sr. Faustyna**

tlf. 23384411; mobil: 41252226 eller mail: faustyna@stelisabeth.katolsk.no



VI MINNER OM:

- **UTDELING AV BARNEBIBEL til menighetens 4-åringer SØNDAG 1. NOVEMBER 2015 i Familiemessen kl. 11.00. (Møt helst frem 10.45 slik at vi vet hvor mange vi er)**
- **Menighetens barn med foreldre/foresatte inviteres til kirken lørdag 7. november kl. 14.30- 17.00 på familietreff!**



«ORDETS LITURGI FOR BARN»-KURS

Tid: Lørdag 19. september kl. 14.00-17.30

Sted: St Johannes menighet Oslo

Arrangør: NUKs Barneutvalg, i samarbeid med St Olav, St Hallvard og St Johannes menigheter i Oslo

Pris: Gratis

Hvem: Du som i dag er søndagsskolelærer, og du som lurer på om dette kan være noe for deg

I katolske menigheter har vi nå mange barn i søndagsmessen. Dette er en velsignelse – og en bekreftelse på at vi er en levende og ung Kirke. Men det kan også by på utfordringer. Hvordan møter vi som menighet barna og familiene?

Ordets Liturgi for Barn er blitt vanlig i mange menigheter i Norge og internasjonalt. I mange menigheter heter dette «søndagsskole» i andre «Evangelieforklaring». Prinsippet er det samme: Barna tas ikke ut av messen, men får i stedet Ordets Liturgi tilrettelagt for en måte tilpasset deres alder.

Ordets Liturgi for Barn kurset lørdag 19. september er en inspirasjonsdag for deg som er søndagsskolelærer, med muligheter for erfaringsutveksling og ny giv. Det er også en anledning for deg som lurer på om dette kan være noe for deg til å finne ut mer, og få noen gode tips og verktøy med på veien. Utgangspunktet for kurset er det norske Ordets Liturgi for Barn materialet, produsert etter initiativ fra Norges Unge Katolikker i perioden 2007-2010. Materialet er gratis, på norsk, og presenterer et konkret forslag til opplegg for Ordets Liturgi for Barn for hver søndag i kirkeåret, samt for Høytidsdager, inklusive forslag til aktuelle sanger, dramatisering, bruk av konkrete og eksempler, og fordypning for søndagsskolelæreren.

Program

14.00 Velkommen. Kaffe/te og frukt tilgjengelig (Thao)

Innledning, sang og presentasjonsrunde (Kristine)

14.15 Hva er OLFB, konkret eksempel på OLFB, og om materialet (Sunniva)

14.30 Hvorfor OLFB og hvordan sikre at Ordets liturgi for barn blir en virkelig liturgi? (Marta)

14.45 Hvordan organiserer vi OLFB i menighetene våre? Erfaringsutvekslingsrunde. (Thao)

15.15 Pause med te/kaffe og frukt tilgjengelig

15.30 Øvelser i grupper (Sunniva) 16.15 Sanger til bruk i OLFB (Sunniva og Marta)

16.45 Pause med te/kaffe og frukt tilgjengelig

17.00 Inspirasjon til å drive OLFB – erfaringsutveksling (Thao og Kristine)

17.30 Avslutning (mulighet for å gå i messen kl 18.00)

19.00 Felles middag for dem som ønsker det

Påmelding til en av arrangørene: Thao Phuong Huynh thao.phuong.huynh@katolsk.no Sunniva Kristiansen sunnivabirgitta@hotmail.com Marta Bivand Erdal bivand@hotmail.com Kristine Gran Martinsen kristinegranm@gmail.com

PASTORALAVDELINGENS TEMAKVELDER:

HVERDAGSTRO I FAMILIEN – Hva trenger vi?

Konkrete tips til å feire kirkeåret med barna

Impulser fra Familiekonferansen i Danmark

Bønn i trosforskjellige familier

Mandag 21. september kl. 18:45 St. Olavs kirkes menighetssal

HJERTELIG VELKOMMEN! Det blir anledning til å kjøpe Emma Ulrikke Weiglin Eriksens bok, *De gyldne dagene*, kr. 350,-.



Lurer du på noe angående katekesen, er det bare å ta kontakt med barne og ungdomsarbeider/katekesekoordinator Huyen Nguyen huyen.nguyen@katolsk.no, tlf 23303200/04 eller 48957391



Sunday 13 September: *Twenty-fourth Sunday in Ordinary Time (Year B)*

First reading: Isaiah 50:5-9a

Response: I will walk before the Lord, in the land of the living.

Second Reading: James 2:14-18

Gospel: Mark 8:27-35

Next Week: Mon, Thu, Fri - Mass at 6.00pm (Norwegian) (readings from year I)

Mon 14 Sep 5.30pm Family choir practice – new members welcome

Tues 15 Sep NO EVENING MASS - priests' meeting at Mariaholm
6.30pm Parish Council meeting

Wed 16 Sep 11.00am Mass – the Lunch Club meets after mass – all welcome
NO EVENING MASS - priests' meeting at Mariaholm
6.30pm Church choir practice

Thu 17 Sep 6.30pm Open House – all welcome to meet in the church hall
7.00pm Bible study (Polish)

Fri 18 Sep 7.00pm Mass and prayers (Polish)

Sat 19 Sep 11.00am Mass
11.00am Catechism (Polish)
12 noon Catechism mass (Polish)
2.30pm OVEK seminar

Vigil masses 6.00pm (Norwegian); 7.00pm (Polish); 8.00pm (Eritrean)

Sun 20 Sep *Twenty-fifth Sunday in Ordinary Time (Year B)*
Wisdom 2:12, 17-20; James 3:16-4:3; Mark 9:30-37

Mass times: 9.30am, 11.00am (high mass), 1.00pm (Polish), 1.30pm (Nesodden),
2.30pm (Eritrean), 4.00pm (English), 5.00pm (Holmlia),
7.00pm (Polish)

Caritas Norway – help refugees. Bishop Eidsvig and Caritas ask us to welcome and help refugees and asylum seekers to Norway. There are several ways we can help: act as a refugee guide, arrange a conversation group to help with learning Norwegian, contact a refugee centre and help with activities there and/or collect equipment for a centre.

More information and advice can be obtained from Caritas – send an e-mail to hjelp@caritas.no or ring 23 33 43 60. And if you start up any activity please let Caritas know about it – send an e-mail to hjelp@caritas.no.

Monthly Papal Prayer Intentions – September 2015

General Intention: that opportunities for education and employment may increase for all young people.

Missionary Intention: that catechists may give witness by living in a way consistent with the faith they proclaim.

Niedziela 13 września 2015

Dwudziesta czwarta Niedziela zwykła (rok B)

1 czytanie: Iz 50, 5-9a

Psalm responsoryjny: W krainie życia będę widział Boga.

2 czytanie: Jk 2, 14-18

Ewangelia: Mk 8, 27-35

Przyszły tydzień: *Poniedziałek-piątek Msza św po norwesku o godz 18:00 (czytania z roku I)*

PONIEDZIAŁEK 14 września o 17:30 próba chóru dziecięcego

WTOREK 15 września o 18:00 zebranie kapłanów w Mariaholm – nie ma Mszy

18:30 zebranie rady parafialnej (sala w piwnicy)

ŚRODA 16 września o 11:00 Msza św oraz spotkanie seniorów i lunch

18:00 zebranie kapłanów w Mariaholm – nie ma Mszy św

18:30 próba chóru parafialnego

CZWARTEK 17 września o 19:00 litewska grupa taneczna (sala w piwnicy)

19:00 studium Pisma św po polsku

PIĄTEK 18 września o 19:00 Msza św po polsku oraz adoracja Najśw. Sakramentu

SOBOTA 19 września o 11:00 Msza św.

11:00 Katecheza po polsku

12:00 Msza św po polsku dla uczestników katechezy

18:00 pierwsza Msza św niedzielna (po norwesku)

19:00 pierwsza Msza św niedzielna (po polsku)

NIEDZIELA 20 września Dwudziesta piąta Niedziela zwykła (rok B)

Mdr 2, 12. 17-20; Jk 3, 16 – 4, 3; Mk 9, 30-37

Kościół św. Hallvarda: 09:30 Msza św, 11:00 Suma, 13:00 Msza św po polsku, 14:30 Msza św po erytrejsku, 16:00 Msza św po angielsku, 19:00 Msza św po polsku, 13:00 Msza św w Skoklefall kirke, 17:00 Msza św w Holmlia kirke

Papieskie intencje różańcowe na miesiąc wrzesień:

Ogólna: Aby wzrastały możliwości kształcenia się i pracy dla wszystkich ludzi młodych.

Ewangelizacyjna: Aby katecheci byli w swoim życiu konsekwentnymi świadkami wiary, którą głoszą.

Ogłoszenia:

- Próby chóru dziecięcego odbywają się w każdy poniedziałek o 17:30.
- W środy po Mszy św o 11 starsi parafianie spotykają się na lunchu w sali parafialnej – wszystkich zainteresowanych zapraszamy!
- Próby chóru parafialnego mają miejsce w środy o 18:30 na chórze oraz w niedziele o 10:15 w sali parafialnej przed sumą.

Pavens bønneintensjoner for september

- At alle unge mennesker må få bedre muligheter til å ta utdanning.
- At kateketer må bære vitnesbyrd ved å leve i samsvar med troen de forkynner.

St. Hallvard kirke

Søndag: kl 09:30 fromesse, kl 11:00 høymesse (*1. søndag i måneden familiemesse*),
13:00 messe på polsk, 14:30 messe på eritreisk hver 1. og 3. søndag i måneden,
16:00 messe på engelsk, kl 19:00 messe på polsk.

Mandag til fredag: kl 18:00 messe – sakramenttilbedelse fra kl 17:00

Onsdag: kl 11:00 messe

Fredag: kl 19:00 messe og sakramentstilbedelse på polsk

Lørdag: kl 11:00 messe

kl 18:00 søndagsmesse på norsk

kl 19:00 søndagsmesse på polsk

Holmlia messested (Holmlia kirke) hver søndag kl 17:00

Nesodden messested (Skoglefall kirke) 1. og 3. søndag i måneden kl 13:30

SKRIFTEMÅL: Skriftestolene i kirken er betjent i tiden mellom fromesse og høymesse på søndager. Hverdager: skriftemål 17:00-17:45.
Lørdager: skriftemål 17:15-17:45. Andre tider etter avtale.

St. Elisabethstrene, Nordstrand: <http://www.stelisabeth.info/>

Hverdager og lørdag messe kl 07:00

Søndag høymesse kl 09:00

St. Hallvard kirke og menighet:

Carlo.Hong.Phuc@katolsk.no

Oddvar.Moi@katolsk.no

Waldemar.Bozek@katolsk.no

Janusz.Zakrzewski@katolsk.no

tekle@katolsk.no

Tlf: 23 30 32 00 mellom kl 09:00 – 15:00

Post: St. Hallvard Kirke, Enerhauggt. 4, 0651 Oslo

E-post: Oslo-St.Hallvard@katolsk.no

Nettside: <http://sthallvard.katolsk.no>

Bankkonto: 3000.22.49134

Den katolske kirkes nettsider: www.katolsk.no

Menighetsrådets formann Darko Wakounig darkowakounig@yahoo.com

